

KONINKRIJK BELGIË

ROYAUME DE BELGIQUE

ADVIES 33.523/1

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

Avis 33.523/1

DE LA SECTION DE LEGISLATION
DU CONSEIL D'ETAT

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 27 mei 2002 door de Minister van Sociale Zaken verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 juni 1998 tot uitvoering van artikel 37, § 16bis, van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994", heeft op 12 juli 2002 het volgende advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Affaires sociales, le 27 mai 2002, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal du 2 juin 1998 portant exécution de l'article 37, § 16bis, de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994", a donné le 12 juillet 2002 l'avis suivant :

Aanhef

1. In het eerste lid van de aanhef dient, met betrekking tot artikel 33 van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, ook melding te worden gemaakt van de wijzigende wet van 25 januari 1999.
2. In het tweede lid van de aanhef dient, met betrekking tot artikel 2 van het erin vermelde koninklijk besluit van 2 juni 1998, ook melding te worden gemaakt van het wijzigende koninklijk besluit van 3 juni 2002.
3. In het achtste lid van de aanhef dient het nummer (33.523/1) van het advies van de Raad van State, afdeling wetgeving, te worden vermeld.

Artikelen 1 en 2

1. De Raad van State, afdeling wetgeving, vestigt er de aandacht op dat artikel 7 van het ontwerp van koninklijk besluit tot invoering van de euro voor sommige materies behorende tot het Ministerie van Sociale Zaken, Volksgezondheid en Leefmilieu ¹ de in de artikelen 2 en 6 van het koninklijk besluit van 2 juni 1998 voorkomende bedragen, uitgedrukt in Belgische frank, omzet in euro, zij het niet op dezelfde wijze als in het voorliggende ontwerp met betrekking tot de louter omgezette bedragen.

Gelet op het gegeven dat het laatstgenoemde ontwerp niet alleen een omzetting van bedragen beoogt - die van de forfaitaire tegemoetkoming voor zorgafhankelijkheid -, maar ook een verhoging van bedragen - die van de drempels die de remgelden van de chronisch zieken moeten bereiken -, gaat de Raad van State, afdeling wetgeving, ervan uit dat de voorliggende regeling in de plaats komt van die vervat in artikel 7 van het ontwerp 33.233/1 en dat het laatstgenoemde artikel uit dat ontwerp zal worden weggelaten.

¹Over dit ontwerp heeft de Raad van State, afdeling wetgeving, op 6 juni 2001 het advies 33.233/1 gegeven.

2. Men schrijve in de artikelen 1 en 2 telkens "euro" in plaats van "EUR".

Artikel 3²

Door te bepalen dat het besluit dat thans in ontwerpvorm voorligt, uitwerking heeft met ingang van (en niet "in werking treedt op") 1 januari 2002, en dat bovendien voor het refertejaar 2001 rekening wordt gehouden met de door het ontworpen besluit gewijzigde bedragen, wordt afbreuk gedaan aan het verworven recht van de zieke die volgens de thans geldende regeling wel de forfaitaire uitkering kan genieten, maar niet meer krachtens de ontworpen regeling. Die uitkering is immers verworven van zodra de drempelbedragen van de remgelden zijn bereikt.

De ontworpen regeling kan derhalve geen retroactieve uitwerking hebben in zoverre ze betrekking heeft op de verhoging van de drempelbedragen van de remgelden die moeten worden bereikt om de tegemoetkoming voor zorgafhankelijkheid te genieten.

²De uitvoeringsbepaling dient te worden opgenomen in een "artikel 4".

Préambule

1. En ce qui concerne l'article 33 de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, le premier alinéa du préambule doit faire mention, en outre, de la loi modificative du 25 janvier 1999.

2. En ce qui concerne l'article 2 de l'arrêté royal du 2 juin 1998 mentionné dans le deuxième alinéa du préambule, il faut également faire état de l'arrêté royal modificatif du 3 juin 2002.

3. Le huitième alinéa du préambule doit mentionner le numéro (33.523/1) de l'avis du Conseil d'Etat, section de législation.

Articles 1^{er} et 2

1. Le Conseil d'Etat, section de législation, attire l'attention sur le fait que l'article 7 du projet d'arrêté royal relatif à l'introduction de l'euro pour certaines matières relevant du Ministère des Affaires sociales, de la Santé publique et de l'Environnement ¹ convertit en euros les montants, exprimés en francs belges, qui figurent dans les articles 2 et 6 de l'arrêté royal du 2 juin 1998, encore que ce ne soit pas de la même manière que dans le présent projet lorsqu'il s'agit des montants simplement convertis.

Compte tenu de ce que le projet cité en dernier lieu vise non seulement à convertir des montants - ceux de l'allocation forfaitaire pour dépendance aux soins -, mais également à augmenter des montants - ceux des minimums que doivent atteindre les tickets modérateurs des malades chroniques - le Conseil d'Etat, section de législation, présume que la règle en projet se substitue à celle énoncée à l'article 7 du projet 33.233/1 et que ce dernier article sera omis de ce projet.

1

Le Conseil d'Etat, section de législation, a rendu sur ce projet l'avis 33.233/1 le 6 juin 2001.

2. Dans les articles 1^{er} et 2, on écrira chaque fois "euros" au lieu de "EUR".

Article 3 ²

Prévoir que l'arrêté dont le projet est à l'examen produit ses effets (et non pas "entre en vigueur") le 1^{er} janvier 2002, et qu'en outre il est tenu compte, pour l'année de référence 2001, des montants modifiés par l'arrêté en projet, préjudiciable au droit acquis du malade qui, selon les dispositions actuellement en vigueur, peut bénéficier de l'allocation forfaitaire, alors qu'il ne le pourra plus en vertu des règles en projet. En effet, cette allocation est acquise dès que les montants minimums des tickets modérateurs sont atteints.

Par conséquent, le texte en projet ne peut avoir d'effet rétroactif dans la mesure où il porte sur l'augmentation des montants minimums des tickets modérateurs qui doivent être atteints pour bénéficier de l'allocation pour dépendance aux soins.

De kamer was samengesteld uit

La chambre était composée de

de Heren
Messieurs

M. VAN DAMME,

kamervoorzitter,
président de chambre,

J. BAERT,
J. SMETS,

staatsraden,
conseillers d'Etat,

Mevrouw
Madame

A. BECKERS,

griffier,
greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. M. VAN DAMME.

Het verslag werd uitgebracht door de H. W. VAN VAERENBERGH, eerste auditeur. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door Mevr. M.-C. CEULE, eerste referendaris-afdelingshoofd.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. M. VAN DAMME.

Le rapport a été présenté par M. W. VAN VAERENBERGH, premier auditeur. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par Mme M.-C. CEULE, premier référendaire chef de section.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

A. BECKERS

M. VAN DAMME